

## 许可证放置位置



### 许可证放在这里。

移除所有前一年的许可证。

居民停车许可证贴纸必须张贴在车辆挡风玻璃内侧驾驶员侧下角。

访客停车许可证必须放在访客车辆的仪表板上。

请按照所有城市标志和规定停放车辆。

## 新居民停车许可证限制

从2024年开始, Cambridge市对每位 Cambridge居民可以获得的居民停车许可证数量进行了限制。

个人持有居民停车许可证的车辆不得超过四辆。

## Cambridge 街道的新变化

### 红灯禁止转弯

Cambridge市继续在市内大多数交通信号灯处安装“红灯禁止转弯”标志。这意味着即使完全停下来,也不能在红灯时转弯。

这条规则提高了步行和骑自行车者的安全性,使交通信号灯的可预测性更高。

### 停车收费码表故障?

不得在未付费的情况下将车辆停放在出现故障的停车收费码表处。如认为停车收费码表出现故障,必须通过手机停车应用程序付款或将车辆停放在其他停车收费码表处。

如需报告停车收费码表故障,请拨打 617-349-4700。

## 居民和访客许可证规则

如需了解更多信息,请访问 [cambridgema.gov/parkingpermits](http://cambridgema.gov/parkingpermits)

违反这些规则可能会导致每次违规最高 \$300 的罚款。

### 居民停车许可证

- 许可证必须张贴在车辆挡风玻璃内侧驾驶员侧下角。
- 许可证上的号码必须与车辆的车牌号码相符。
- 如购买了新车或更换了车牌,则不能继续使用同一许可证。
- 请勿复制或移动许可证,许可证将被撤销,并且出示许可证的车辆将被开罚单。
- 如搬出 Cambridge, 请注销许可证。
- 所有许可证将于 2026 年 3 月 31 日到期。

### 访客停车许可证

非居民在拜访居民家中时可以在“仅凭许可证停车”区域使用访客停车许可证。访客必须在拜访结束时将许可证返还给居民。

### 谁可以使用访客停车许可证?

- Cambridge 居民不得使用访客许可证。
- 只能在特定区域使用访客许可证,而不是整个 Cambridge。许可证背面的地图显示了访客可以停车的位置。
- 的士、出租车和超大型车辆不能使用访客许可证。

### 有哪些规则?

- 请勿复制、出售、转让或更改访客许可证。
- 使用访客许可证的车辆必须在 24 小时后驶离。
- 使用访客许可证的车辆每周(不包括周日)在同一区域停放的时间不得超过三天。
- 市政府会追踪访客许可证的使用情况。如果访客许可证在同一辆车上多次使用,我们可能会对车辆开罚单和/或撤销许可证。
- 如在 Cambridge 境内搬家,请通知 TP+T (交通、停车与运输部)。您可能需要更换许可证。

## 2025 居民资料手册



2025 年居民停车许可证  
摄影: Mary Leno

Cambridge 市  
Traffic, Parking, + Transportation



扫描二维码即可获得阿姆哈拉语、阿拉伯语、孟加拉语、简体中文、海地克里奥尔语、葡萄牙语和西班牙语的翻译。

ትርጉሙን ለማንበብ ኮድ ይቃቸ።  
امسح الكود لقراءة الترجمة.

অনুবাদ পড়তে কোড স্ক্যান করুন।

扫码阅读翻译。

Eskane kòd pou li tradiksyon an.

Escaneie o código para ler a tradução.

Escanee el código para leer la traducción.

Yi-An Huang, City Manager  
Brooke McKenna 专员

344 Broadway, Cambridge, MA 02139  
[cambridgema.gov/tpt](http://cambridgema.gov/tpt) | 617-349-4700



# 联系信息

## Cambridge 市

617-349-4000 | [cambridgema.gov](http://cambridgema.gov)

## Traffic, Parking, and Transportation

617-349-4700 | [cambridgema.gov/tpt](http://cambridgema.gov/tpt)

## 警察(非紧急)和拖车

617-349-3300

[cambridgema.gov/TowedVehicles](http://cambridgema.gov/TowedVehicles)

列出的所有电话号码均为语音号码。您也可以通  
过 711 (转接) 联系我们。

## 在线阅读本手册:

[www.cambridgema.gov/2025rpp](http://www.cambridgema.gov/2025rpp)

# 无障碍信息:

Cambridge 市不存在歧视(包括基于残疾的歧视)。我们可以为残障人士提供不同格式的材料并进行其他合理的修改。

**需要帮忙?**如需帮助或有任何疑问, 请通过访问 [tpt@cambridgema.gov](mailto:tpt@cambridgema.gov)、致电 617-349-4700 或转接 711 联系我们。

# 2026 年续订季 明年见!

您的 2025 年许可证将于 2026 年 3 月 31 日到期。  
2026 年居民/访客许可证季将于 2026 年 1 月 2 日开始。

从 2025 年 12 月 1 日起, 您可前往 [cambridgema.gov/parkingpermits](http://cambridgema.gov/parkingpermits) 在线续签 2025 年许可证。

# 2025 年街道清洁时间表

\*表示时间表因节假日而发生变化

617-349-4800 | [cambridgema.gov/theworks](http://cambridgema.gov/theworks)

地区	边	天	四月	五月	六月	七月	八月	九月	十月	十一月	十二月
A	奇数	第 1 个星期三	2	7	4	2	6	3	1	5	3
A	双数	第 1 个星期四	3	1	5	3	7	4	2	6	4
B	奇数	第 1 个星期一	7	5	2	7	4	8 月 29 日*	6	3	1
B	双数	第 1 个星期二	1	6	3	1	5	2	7	4	2
C	奇数	第 1 个星期五	4	2	6	6 月 30 日*	1	5	3	7	5
C	双数	第 2 个星期一	14	12	9	14	11	8	9 月 29 日*	10	8
D	奇数	第 2 个星期二	8	13	10	8	12	9	14	10 月 29 日*	9
D	双数	第 2 个星期三	9	14	11	9	13	10	8	12	10
E	奇数	第 2 个星期四	10	8	12	10	14	11	9	13	11
E	双数	第 2 个星期五	11	9	13	11	8	12	10	14	12
F	奇数	第 3 个星期一	4 月 29 日*	19	16	21	18	15	20	17	15
F	双数	第 3 个星期二	15	20	17	15	19	16	21	18	16
G	奇数	第 3 个星期三	16	21	18	16	20	17	15	19	17
G	双数	第 3 个星期四	17	15	5 月 20 日*	17	21	18	16	20	18
H	奇数	第 3 个星期五	18	16	20	18	15	19	17	21	19
H	双数	第 4 个星期一	28	5 月 29 日*	23	28	25	22	27	24	22
J	奇数	第 4 个星期二	22	27	24	22	26	23	28	25	23
J	双数	第 4 个星期三	23	28	25	23	27	24	22	26	24
K	奇数	第 4 个星期四	24	22	26	24	28	25	23	11 月 24 日*	12 月 29 日*
K	双数	第 4 个星期五	25	23	27	25	22	26	24	28	2

